

Bản án số: 05/2025/HS-ST
Ngày 10/01/2025

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11 – THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Th phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Đàm Thu Ánh;

Bà Quách Thị Bích Ngà.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thùy Dương – Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa:

Ông Nguyễn Trúc Giang - Kiểm sát viên.

Trong ngày 10 tháng 01 năm 2025, tại Phòng xử A trụ sở Tòa án nhân dân Quận 11, Th phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 138/2024/TLST-HS ngày 27 tháng 11 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 132/2024/QĐXXST-HS ngày 25 tháng 12 năm 2024 đối với bị cáo:

Nguyễn Chí Th, tên gọi khác: Không có; sinh ngày 10/5/1978 tại Đồng Tháp; đăng ký thường trú: ấp T, xã P, huyện Lai Vung, tỉnh Đồng Tháp; nơi cư trú: Không có nơi cư trú nhất định; nghề nghiệp: Làm công; trình độ văn hoá (học vấn): 7/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Nguyễn Văn T (chết) và bà Trần Thị Kim O; bị cáo chưa có vợ con; tiền án: Không có; tiền sự: Không có; bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 27/8/2024 tại Nhà tạm giữ Công an Quận 11; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ 20 ngày 27/8/2024, Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy, Công an Quận 11 phát hiện Nguyễn Chí Th điều khiển xe mô tô, biển số 67F3-4317 đến trước khách sạn Sài Gòn, địa chỉ số 325 Nguyễn Thị Nhỏ, Phường 16, Quận 11 có biểu hiện nghi vấn. Qua kiểm tra phát hiện Th đang cầm 01 gói ni long chứa ma túy ở tay trái nên đưa Th cùng vật chứng về trụ sở Công an Phường 16, Quận 11 lập biên bản phạm tội quả tang.

Tiến hành xét nghiệm nhanh chất ma túy đối với Nguyễn Chí Th. Kết quả Th dương tính với chất ma túy Methamphetamine/Heroin.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 tiến hành trưng cầu giám định số lượng ma túy thu giữ của Nguyễn Chí Th. Tại bản kết luận giám định số: 10161/KL-KTHS, ngày 04 tháng 9 năm 2024 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an Thành phố Hồ Chí Minh xác định: 01 gói niêm phong bên ngoài có dấu vân tay, chữ ký ghi tên Nguyễn Chí Th và hình dấu Công an Phường 16, Quận 11, bên trong chứa ma túy loại Heroin, có khối lượng 0,2636 gram.

Tại Cơ quan điều tra, Nguyễn Chí Th khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như sau: Số ma túy bị thu giữ là của Th. Ngày 27/8/2024, do cần sử dụng ma túy, Th liên hệ với một người tên Chảy (không rõ lai lịch) để mua ma túy với giá 300.000 đồng. Chảy kêu Th đến trước khách sạn số 325 Nguyễn Thị Nhỏ, Phường 16, Quận 11 để giao dịch. Sau khi lấy ma túy, Th đưa Chảy 500.000 đồng rồi đứng chờ Chảy vào trong khách sạn lấy tiền thì bị bắt quả tang như trên. Tuy nhiên, khi tiến hành kiểm tra khách sạn và kiểm tra máy quay an ninh thì không phát hiện Chảy như Th khai báo.

Vật chứng và tài sản thu giữ:

- 01 gói niêm phong bên ngoài có dấu vân tay, chữ ký ghi tên Nguyễn Chí Th và hình dấu Công an Phường 16, Quận 11, bên trong chứa ma túy loại Heroin, khối lượng 0,2636 gam, còn lại sau giám định 0,2241 gam.

- 01 xe mô tô biển số 67F3-4317. Qua xác minh do ông Trần Văn Vồn đứng tên. Năm 2003, ông Vồn đã bán xe trên cho 01 người không rõ lai lịch, không làm thủ tục sang tên, không có yêu cầu gì. Bị cáo Th cho biết mượn xe trên của 01 người tên Tín (không rõ lai lịch) để đi lại hàng ngày, sau đó dùng đi mua ma túy. Cơ quan điều tra đã đăng báo tìm chủ sở hữu.

- 01 điện thoại di động hiệu Nokia, là phương tiện Th liên lạc mua ma túy.

- 01 ví màu nâu, là tài sản riêng của Th.

Bản cáo trạng số: 144/CT-VKSQ11 ngày 23 tháng 11 năm 2024, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 truy tố bị cáo Nguyễn Chí Th tội danh “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, bị cáo có lời khai phù hợp với các lời khai tại Cơ quan điều tra và những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 trình bày lời luận tội, đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Chí Th từ 01 năm 06 tháng đến 02 năm tù; do bị cáo không có nghề nghiệp, thu nhập ổn định nên miễn phạt tiền đối với bị cáo; đồng thời đề nghị hướng xử lý vật chứng theo quy định pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với các lời khai tại cơ quan điều tra, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án và các tang vật thu giữ được. Do đó, có đủ cơ sở để xác định:

Vào khoảng 15 giờ 20 phút ngày 27/8/2024, tại trước khách sạn số 325

đường Nguyễn Thị Nhỏ, Phường 16, Quận 11, Nguyễn Chí Th đã có hành vi cất giữ trái phép 0,2636 gram (không phải hai sáu ba sáu gam) ma túy, loại Heroin để sử dụng, thì bị phát hiện bắt quả tang.

Bị cáo có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, ý thức được việc gây nguy hiểm cho xã hội khi thực hiện hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy nhưng vẫn thực hiện, nên có lỗi cố ý trực tiếp. Hành vi của bị cáo đã đủ dấu hiệu cấu Th tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo đã vi phạm đến chính sách độc quyền kiểm soát, quản lý các chất gây nghiện của Nhà nước, đặc biệt là các chất gây nghiện thuộc danh mục các chất ma túy, tiền chất và các chất hóa học tham gia vào quá trình chế tạo các chất ma túy, làm ảnh hưởng đến trật tự trị an ở địa phương, đồng thời làm phát sinh nhiều tội phạm khác. Vì vậy cần áp dụng hình phạt thật nghiêm khắc mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo Th khẩn khai báo nên áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tình tiết tăng nặng: Không có.

Về hình phạt bổ sung: Bản thân bị cáo không có nghề nghiệp, thu nhập ổn định nên không cần bắt bị cáo phải chịu phạt tiền là hình phạt bổ sung.

Đối với người tên Chảy (chưa rõ lai lịch) đã bán ma túy cho bị cáo Th, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11 tiếp tục xác minh, truy xét, khi nào tìm được sẽ tiến hành xử lý sau.

Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 gói niêm phong ghi vụ số 10161 (3107/24) bên ngoài có chữ ký của Giám định viên và Điều tra viên, đây là chất ma túy;

- Trả lại cho bị cáo Nguyễn Chí Th: 01 ví màu nâu là tài sản của bị cáo Th, không liên quan đến vụ án.

- 01 điện thoại di động hiệu Nokia, màu đen, đã qua sử dụng, bị cáo Th sử dụng để liên lạc mua ma túy nên tịch thu sung quỹ Nhà nước.

- 01 xe mô tô 02 bánh kiểu dáng Honda Cub, biển số 67F3-4317 qua xác minh xe do ông Trần Văn Vốn đứng tên sở hữu, ông Vốn đã chết năm 2000. Năm 2003, vợ ông Vốn là bà Trần Thị Oanh đã bán xe trên cho 01 người không rõ lai lịch, không làm thủ tục sang tên, bà Oanh không có yêu cầu gì đối với chiếc xe này. Bị cáo Th khai mượn xe của một người tên Tín (không rõ lai lịch) để đi lại hàng ngày, sau đó dùng đi mua ma túy, hiện xe không xác định được chủ sở hữu. Do đó, cần thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp (nếu có) đến nhận, quá thời hạn trên kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Th phó Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước.

[2] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Quận 11, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của

Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Điều 38, Điều 50; điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Chí Th phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Chí Th 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 27/8/2024.

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 46, Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Tịch thu và tiêu hủy: 01 gói niêm phong ghi vụ số 10161 (3107/24) bên ngoài có chữ ký của Giám định viên và Điều tra viên.

Trả lại cho bị cáo Nguyễn Chí Th: 01 ví màu nâu.

Tịch thu sung quỹ Nhà nước: 01 điện thoại di động hiệu Nokia, màu đen, đã qua sử dụng.

Thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp (nếu có) đến nhận đối với xe mô tô hai bánh kiểu dáng Honda Cub, biển số 67F3-4317, quá thời hạn trên kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số: 1234/LNK-ĐCSMT ngày 23/9/2024).

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án,

Án phí hình sự sơ thẩm, bị cáo phải chịu là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng).

Căn cứ vào Điều 331, Điều 333 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015,

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn mười lăm ngày kể từ ngày tuyên án.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Nơi nhận:

- TAND - VKSND TPHCM;
- Sở Tư pháp TPHCM;
- PC 27 - CA TPHCM;
- VKSND Q.11;
- Công an Q.11;
- Chi cục THADS Q.11;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

Nguyễn Thanh Phúc

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11
Th PHỐ HỒ CHÍ MINH

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BIÊN BẢN NGHỊ ÁN

Vào hồi 09 giờ 40 phút, ngày 10 tháng 01 năm 2025.

Tại: Trụ sở Tòa án nhân dân Quận 11, Th phố Hồ Chí Minh.

Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

Bà Đàm Thu Ánh;

Bà Quách Thị Bích Nga.

Tiến hành nghị án vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 138/2024/TLST-HS ngày 27 tháng 11 năm 2024, đối với:

Bị cáo Nguyễn Chí Th; sinh năm: 1978, tại Đồng Tháp;

Căn cứ Điều 299 và Điều 326 của Bộ luật tố tụng hình sự;

Căn cứ các chứng cứ và tài liệu đã được xem xét tại phiên tòa, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, các quy định của pháp luật.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẢO LUẬN, BIỂU QUYẾT, QUYẾT ĐỊNH CÁC VẤN ĐỀ CỦA VỤ ÁN NHƯ ĐẠT:

1. Về điều luật áp dụng:

Căn cứ vào Điều 38, Điều 50; điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

2. Về tội danh:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Chí Th phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

3. Về hình phạt:

Xử phạt bị cáo Nguyễn Chí Th 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 27/8/2024.

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

4. Về xử lý vật chứng:

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 46, Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017),

Tịch thu và tiêu hủy: 01 gói niêm phong ghi vụ số 10161 (3107/24) bên ngoài có chữ ký của Giám định viên và Điều tra viên.

Trả lại cho bị cáo Nguyễn Chí Th: 01 ví màu nâu.

Tịch thu sung quỹ Nhà nước: 01 điện thoại di động hiệu Nokia, màu đen, đã qua sử dụng.

Thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp (nếu có) đến nhận đối với xe mô tô hai bánh kiểu dáng Honda Cub, biển số 67F3-4317, quá thời hạn trên kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Th phố Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu, nộp ngân sách Nhà nước.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số: 1234/LNK-ĐCSMT ngày 23/9/2024).

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

5. Về án phí:

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; các điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Án phí hình sự sơ thẩm bị cáo phải chịu là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng).

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

6. Về quyền kháng cáo:

Căn cứ vào Điều 331, Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo có quyền kháng cáo trong thời hạn mười lăm ngày kể từ ngày tuyên án.

Kết quả biểu quyết: 3/3 Th viên Hội đồng xét xử biểu quyết thống nhất.

Nghị án kết thúc vào hồi 09 giờ 50 phút, ngày 10 tháng 01 năm 2025.

Biên bản nghị án đã được đọc lại cho tất cả các Th viên Hội đồng xét xử cùng nghe và ký tên.

Hội thẩm nhân dân

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thanh Phúc

**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11
Th PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 05/2025/HSST-QĐTG

Quận 11, ngày 10 tháng 01 năm 2025

QUYẾT ĐỊNH TẠM GIAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11, Th PHỐ HỒ CHÍ MINH

Th phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thanh Phúc.

Các Hội thẩm nhân dân:

- Bà Đàm Thu Ánh;
- Bà Quách Thị Bích Nga.

Căn cứ các điều 109, 113, 119 và 329 của Bộ luật Tố tụng hình sự;
Căn cứ Biên bản nghị án ngày 10 tháng 01 năm 2025 của Hội đồng xét xử sơ thẩm;

Xét thấy cần thiết tiếp tục tạm giam bị cáo để bảo đảm cho việc thi hành án,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1

Tạm giam bị cáo: **Nguyễn Chí Th**, sinh năm 1978; nơi sinh: Đồng Tháp; đăng ký thường trú: 652/1 ấp Tân Lợi, xã Phong Hòa, huyện Lai Vung, tỉnh Đồng Tháp; nơi cư trú: Không có nơi cư trú nhất định.

Bị Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Theo điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi bổ sung năm 2017).

Thời hạn tạm giam là 45 ngày (bốn mươi lăm ngày), kể từ ngày tuyên án.

Điều 2

Nhà tạm giữ Công an Quận 11, Th phố Hồ Chí Minh có trách nhiệm thi hành Quyết định này.

Nơi nhận:

- VKSND Q.11;
- Nhà tạm giữ CA Q11;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thanh Phúc